

KICSI FALUNK

2005. szeptember

A KISSZÉKELYI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA

II. évfolyam 9.szám

ÍRJÁK, SZERKESZTIK ÉS TERJESZTIK A KISSZÉKELYI FIATALOK

Megkérdeztük Sislay Józsi bácsit:

Milyen érzés itthon lenni Kisszékelyben?

Sislay József: Nagyon jó érzés. Öreg vagyok, de nagyon jó érzés. Soha sem tudtam Kisszékelyt elfelejteni. Azért írtam olyan sok verset róla. És azt akartam, hogy a verseknek legyen helye valahol - itt vagy Amerikában. Ezt választottam.

Kicsi Falunk: Köszönjük szépen az egész falu nevében. Nem tudom, sikerült-e rövid látogatása alatt ráéreznie, hogy mennyit jelent a falunak ez a könyvtár. Az életet hozta vissza ide.

Sislay József: Hát igen. Nagyon szívre ható volt látni, bizony Isten mondom, hogy nekem egy könyvtáram van Kisszékelyben. Itt akarom az életemet bevégezni, az itteni temetőben akarok eltemetkezni.

KF: Hát azért az még odébb van...

Sislay József: Hát odébb van. De már megvan minden, hogy készen legyek, mert az idő halad. Minden nappal közelebb van.

KF: Milyen emlékek ébrednek fel most, hogy itt ülünk a templom előtt és lelátunk a falura?

Sislay József: Mintha harangozó gyerek volnék, úgy nézek erre a templomra. Mikor temettek valakit, a nagyharangot mindig én húztam a kisebb gyerekekkel.

KF: És a falu? Milyennek látja?

Sislay József: A falu egészen megváltozott. Nem az, ami volt. Szébb lett, azt hiszem... Az ifjúság szebbé tette. Az erdő, a temető, minden-minden megváltozott. Nyolcvan éve vagyok Amerikában. Hát én azt mondom, mindenhol minden változik.

KF: Vannak még itt a faluban ismerősök, rokonok?

Sislay József: Vannak. Egy páran vannak, kevesen. Legtöbben Pálfán és Bonyhádön, de itt is vannak Kisszékelyben még. Bár aki volt rokon, elköltözött Pincehelyre a lányához... Hát akkor csak ismerősök.

KF: A Kisszékelyi Kulturális Egyesület ünnepséget szeretett volna szervezni Önnek, mint tiszteletbeli tagjának, mert Önnek köszönhetjük, hogy van egy hely, ahol dolgozhatunk. Szerettük volna megtisztelni Önt ezzel a tagsággal. Sajnáljuk, hogy ilyen rövid időre jött.

Sislay József: Gratulálok az Egyesületnek. Nagyon szép, amivel megtiszteltek. Amit talán nem is érdelek meg. Nem tudom.

KF: Dehogynem. (Derűtség)

Sislay József: De nagyon szép minden. Az a könyvtár gyönyörű. Én több helyen jártam, úgy vélem, ennél nagyobb könyvtár még nagyobb városban sincs.



(Fotó: Nász Imre)

KF: Szébb biztosan nincs sehol. Az újság is azt írta, hogy Dél-Dunántúl legszebb könyvtára a miénk. Sokan látogatnak ide, mindenkinek ez a véleménye.

Sislay József: Ennek nagyon örülök. Nem is tudok talán aludni, ha hazamegyek. Mit tudom én. De annyira örülök, szívemen van, hogy ezt megértem még! Soha még álmodni se mertem, hogy ezt megélem. Ezt a tiszteletet, ezt a becsületet, amiben itt részem van.

KF: Azért reméljük, hogy jövőre megéljük azt is, hogy felköszönthessük!

Sislay József: Ha ilyen egészségi állapotban maradok, akkor biztosan el fogok jönni. Ide fogok utazni a feleségemmel.

KF: Nagyon nagy szeretettel várjuk a feleségével együtt, és reméljük, hogy akkor az egész falu népével fognak tudni találkozni. Mert mindnyájan nagyon hálásak vagyunk.

Sislay József: Igen. Hát köszönöm szépen. Én is nagyon hálás vagyok úgy az Egyesületnek, mint a kisszékelyi népnek.



Közhírré tétetik...

FELHÍVÁS!

A veszettség gyógyíthatatlan, halálos betegség, melynek legfőbb tejesztője a **róka**. A leghatékonyabb védekezés csalétekbe helyezett vakcinákkal történik, amelyeket repülőgépről szórnak ki.

Erre nálunk **október 10. és 16. között** kerül sor.

Bár a csalétekbe helyezett vakcina emberre, állatra **veszélytelen, de nem szabad hozzányúlni**.

Az ebeket **21 napig** megkötve vagy zárva kell tartani.



VÁLTOZIK A MISEREND!

Október második hetétől változik a vasárnapi szentmisék időpontja. Ezentúl három hetenkénti váltásban kétszer szombaton délután fél négykor, majd egyszer vasárnap délelőtt tizenegykor lesznek a szentmisék. Az új miserend kifüggesztésre kerül a templomban.



A BOKRÉTA BEMUTATKOZIK BARANYÁBAN

A Kisszékelyi Bokréta Táncsoport meghívást kapott Komlóra, az Idősek Napja alkalmából rendezendő műsoros délutánra. Nem kis izgalommal készülünk az első fellépésre. Következő számunkban részletes beszámolót közlünk róla.

MÉG MINDIG KÖSZÖNET!

Amint azt sejtettük is, többen kimaradtak azok listájából, akiknek az augusztus 20-ai rendezvényvel kapcsolatban köszönetet mondtunk. Elnézésüket kérjük, és most köszönjük meg a segítségét

**Szabó Mártának és
Josef Berndorfernek
Borbás Imrének
a Pálinkás-családnak
Gyene Istvánnénak,
Gyene Józsefnének
Simon Istvánnénak
és a Simontornyai Polgárőrségnek.**

NEM CSAK MI KÖSZÖNJÜK

hanem díszvendégünk, Dr. Habsburg Ottó is, aki a Teleki Bioapartman vendégkönyvébe a következő szavakat jegyezte be:

"Isten áldja e házat, és azokat, akik vendégei lesznek!"

Polgármesterünknek pedig az alábbi köszönő levelet küldte:

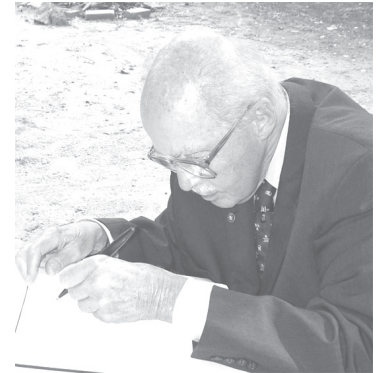
Tisztelt Polgármester Úr,
kedves Keresztes Úr!

Visszatérve rövid magyarországi utamról csak pár sort szeretnék írni Önnek, hogy szívből megköszönjem azokat az órákat, amelyeket Kisszékelyben tölthettem. Nagyon örültem, hogy alkalom adódott megismerkedni egy igazi magyar faluval, amelyben mégis nagy és dinamikus az erő, mert itt ugyan kis keretben, de igen nagy dolgokat visznek véghez a falu érdekében és ezáltal országunk érdekében is. Mindezek a látogatások - és ez természetesen Kisszékelyre is vonatkozik - megerősítik bennem a jövőbe vetett bizalmat és azt, hogy minden nehézség dacára szebb jövőre számíthatunk.

Önnek minden jót kívánva,
meleg üdvözléssel

Habsburg Ottó

*Szerkesztőségünk
tájékoztatja olvasóit,
hogy az újság számait
e-mail címre kézbesíteni tudja.
Kérjük, hogy igényét a
kicsifalunk@freemail.hu
email címen jelezze.*



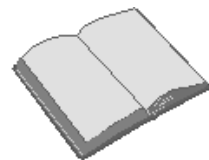
(Fotó: Teleki Kamilla)

Könyvtári hírek

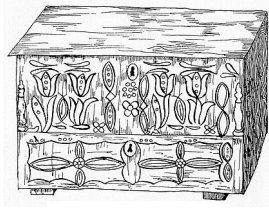
Október 12-én, szerdán délután 2 órakor kezdő német nyelvtanfolyam indul felnőtteknek a könyvtárban. Oktató: Szi Benedek Sándorné. Az oktatás ingyenes. Várjuk a jelentkezőket!



Zenetanulási lehetőség (szintetizátor)! Egyéni foglalkozások a könyvtárban, nyitvatartási időben, a tanulónak alkalmas időpontban. Gyerekeknek is! Az oktatás ingyenes.



Megváltozott a Sislay József Községi Könyvtár és az eMagyarország pont nyitvatartási ideje:
Hétfő-Kedd: zárva
Szerda: **14-20** óra
Csütörtök: **zárva**
Péntek: 16-20 óra
Szombat: **10-12** óra, **17-20** óra
Vasárnap: **14-16** óra



LÁDAFIA

Itt a szüret! De hol a szüreti felvonulás? Ugye, milyen szépek voltak a hajdani lányok, legények? (No és a lovak!)

Ezeket a szép szüreti fotókat Bodóné Csösz Rozália és Fábiánné Schiszler Júlia bocsátotta rendelkezésünkre.



Ez a fénykép a Szovjetunióban készült, Uszty-Muravljanában, 1942. szeptember 21-én. Horváth Jani bácsitól kaptuk. Jó volna tudni, hogy vannak-e még rajta kívül kisszékelyiek a képen? Egyébként is minden érdekel bennünket a háborús emlékekkel kapcsolatban. Nemcsak képek, hanem szóbeli, esetleg írásos visszaemlékezések, sőt tárgyak is! Mentsük, ami még menthető! Örülénk, ha jelentkeznének azok, akik hajlandók emlékeiket megosztani velünk.



Ne adjuk fel a reményt! Csak egy kis összefogás és szervezés kérdése (és ebben már szereztünk gyakorlatot az idén), és jövőre - hosszú idő után újra - megrendezhetjük a kisszékelyi szüreti felvonulást. Mi, fiatalok is jól mutatnánk lovon, vagy ló mellett...



MEGHÍVÓ

Kisszékelyben, a vadkerti elágazásnál valamikor egy feszület állt, amelyet az 50-es évek végén véletlenül(?) ledöntöttek.

A hívők kezdeményezését felkarolva a Kisszékelyi Önkormányzat és a Kisszékelyi Kulturális Egyesület megszervezte, hogy közadakozásból elkészített és a régi helyén felállít egy új keresztet.

A felállítandó faragott kereszt felszentelése 2005. október 31-én, hétfőn délután 3 órakor lesz, melyre szeretettel meghívjuk.

Kérjük, hogy adományával támogassa kezdeményezésünket.



KISSZÉKELYI KULTURÁLIS EGYESÜLET

RÖPKE PERCEK JÓZSI BÁCSIVAL



Hosszú ideje vártuk, nagyon készültünk rá, hogy méltó keretek közt mondunk köszönetet Sislay József Amerikában élő költő-elszármozottunknak nagylelkű támogatásáért – végül egy rövid látogatással kellett beérnünk. Józsi bácsi és felesége, Margó asszony e szűkre szabott idő alatt is mély benyomást tett ránk, akik elbeszélgethettünk velük. Nem érkeztek üres kézzel: könyvtárunk megkapta a legújabb, tizenharmadik

Sislay-kötetet, amelyben Józsi bácsi új versein kívül Margó asszony rövid írásait is olvashatjuk. Bámulatba ejtett bennünket mindkettejük jó kedélye, szellemi frissesége, közvetlensége. Józsi bácsin láthatóan erőt vett a meghatottság, amikor szép könyvtárunkban körbevezettük, és akkor is, amikor pohárköszöntő helyett elmondta egyik legszebb versét, az "Apám tenyeré"-t. Természetesen megragadtuk az alkalmat, hogy megkérjük: vendégkönyvünk első lapján, amelyet Józsi bácsi számára hagytunk üresen, rögzítse benyomásait.

A következőket írta:

"Köszönöm a kisszékelyi véreimnek a szívélyes fogadtatást, kedves feleséggel együtt. Igazán mondom, remek összejövetel volt, kitűnő szórakozásban, meglepetésben volt részem! Alig tudok szóhoz jutni, midőn könyvtáramban széjjelnézek, hogy ez mind az én tiszteletemre lett alkotva, és boldog vagyok, hogy kisszékelyi költőnek vallhatom magamat!

Szívélyes üdvözléssel a vezetőségnek és Kisszékely népének!

Sislay József, 2005. szeptember 6."

Sislay József

KISSZÉKELYI HATÁRBAN

Nekem csak mindig legszebbek,
Kisszékelyi völgyek, hegyek.
Kis domboknak is mondhatnám,
És még lapálynak is talán.

A szép rétmelléki földek,
Mindig jó kalászt teremnek.
S lent pedig a lapályok
Sok veteményt, répát, mákot.

S aztán völgyben, rét közepén,
Folyó lassan tévelyegvén.
Melynek dús a legelője,
S kaszás szénát gyűjt belőle.

S szőlőhegyek, pincés hegyek,
Finom, tüzes bort teremnek.
Melyet legjobban áld a nép,
Ha szájra veszi serlegét.

2004. Florida

Józsi bácsi felajánlotta, hogy tovább fejleszti könyvtárunk bútor- és könyv-állományát. A jóízű beszélgetés és ebéd után fellátogatott a templomba, ahol ismét rátörtek a gyermekkori emlékek. Látva a templomlépcső és a templomi kórus sanyarú állapotát, újabb felajánlást tett: ezek felújításához is hozzá kíván járulni. Egy dologhoz azonban ragaszkodik: Aztán szóljanak ám a harangok mindig! Ne hagyjuk elnémulni őket!



(Fotó: Nász Imre)

Sislay József

LELKEM HAZAFELÉ

Suhognak lombok a parton,
Hogy fejem vánkosra hajtom.
Szinte nótáznak fönn a fák,
Amint szél rohan rajtuk át.

Itt élek e szép vidéken,
Ahol víg szél zenél nékem.
S gyakran nagy éjjeli csendben,
Hazafelé suhan lelkem.

Mint vonat rohan előre,
S besír sípja levegőbe.
Látom, ébrednek már otthon,
Reggeli van az asztalon.

Láttam kelni jó anyámat,
Früstköt adott apámnak.
S mondta, Józsink messze lehet,
S fájt, hogy hallottam nevemet.

És fölébredtem váratlan,
De ez mind volt csak álmomban.
Aztán kupából bort ittam,
Hogy éreztem, lelkem itt van.

S árokpartról nézelődve,
tekintetem a mezőkre.
Hol örömmel munka zajlott,
S azt éreztem, velük vagyok.

S míg lelkem mezőn tűnődött,
Minden virág csak felém jött.
S egy láng csapott szívemen át,
S dalt zengtek körülöm a fák.

2004. Oakton, Virginia

KICSI FALUNK

Felelős kiadó:
Keresztes László

Szerkesztő:
Lelkes György

Segédszerkesztő:
Nádori Krisztina

Elérhetőségünk:
7082 Kisszékely,
Szabadság u. 2.
kicsifalunk@freemail.hu
(06-74)-403-144

**Lapunk a Kisszékelyi
Kulturális Egyesület
támogatásával készül**